

Embassy of the United States of America Baghdad, Iraq

IMMIGRANT VISA INTERVIEW REQUIREMENTS

Every immigrant visa applicant is required to prepare the following documentation and present it to the Consular staff at the time of their visa interview:

1. **Complete the DS-260 online application** – Prior to your interview appointment, each applicant (including children) must complete a <u>DS-260</u> form, which can be accessed at http://ceac.state.gov/iv/.

To complete the DS-260 you will need to retrieve the Invoice ID Number and each traveling applicant's Beneficiary ID Number from the Notice to Applicant page of your appointment letter. Should your appointment letter not be available, your Invoice ID and Beneficiary ID Numbers may be retrieved by contacting the National Visa Center at NVCInquiry@state.gov.

If your petition did not go through the NVC process, for example, you filed your petition overseas; your invoice ID number will be your date of birth (YYYYMMDD).

NOTE: All questions on the DS-260 form must be answered in detail, including complete employment and education histories, and U.S. sponsor contact information.

Failure to complete your form in full may result in delays in processing your visa application. If you have been assisted by someone else in completing your application, you must thoroughly review the answers they provide on your behalf for every question, as you will be held legally responsible for those answers.

- 2. **Two (2) photographs per applicant** Color photographs, on white background, looking directly at the camera and showing your full face. The picture must be two inches square in size (5cm X 5cm), and must have been taken within the past SIX months.
- 3. Birth Certificate along with its certified English translation.
- 4. Iraqi ID Card along with its certified English translation.
- 5. Certificate of Nationality along with its certified English translation.

- 6. **A valid, unexpired passport with a minimum validity of six months**. If you possess an Iraqi passport, please be advised that only "A" and "G" series passports with at least 6 months of validity beyond the date of travel are acceptable for immigrant visa purposes. If you had any previous passports issued to you, please bring them at the time of your interview, or be ready to provide the passport number at the time of your interview.
- 7. **Family Book "Qayd 57" issued by the Nationality Directorate** (Mudeeriyat AlJenssiyah) along with its certified English translation.
- 8. Marriage Certificate along with its certified English translation (if applicable).
- 9. **Divorce / Death Certificate for all previous marriages** along with its certified English translation (if applicable).
- 10. **Police /Court Certificate(s) or Certificate of No Conviction** Required for all individuals over the age of 16. For information on how to apply for a police certificate, please contact the Directory of Criminal Information or your nearest police station.
- 11. Military book with its certified English translation (if available).
- 12. **Sealed report from your visa medical exam** Bring ONLY the report. Do NOT bring or mail your x-rays to the Embassy- we do not need them. NEVER open your sealed medical reports, as doing so could jeopardize your case.
- 13. Please be prepared to provide all the cellular telephone numbers you (and your spouse, if applicable) have used for the past five years during your interview; failure to do so may result in potential delays in processing your visa application.
- 14. **Prepaid DHL or FedEx airway bill** All applicants must present a prepaid DHL or FedEx airway at the time of the interview; this airway bill will be used to return your documents to you once your visa application is finalized. For further details, please visit: http://iraq.usembassy.gov/visas/passport.html.
- 15. "U.S. Embassy Annex Prosperity Appointment Letter" All applicants must present this appointment notice at the checkpoint. This notice will be sent to you by the Consular Section via email. Please print this letter and bring it with you to your appointment. Failure to present this letter may result in your access to the International Zone being denied, and your appointment being rescheduled. A copy of your appointment notice may be requested by contacting us through our online inquiry form at: http://iraq.usembassy.gov/ivform.html.

BENEFICIARIES OF FAMILY-BASED CASES MUST ALSO PROVIDE THE FOLLOWING:

- Proof of family relationship emails, letters, phone bills, remittance receipts, instant message transcripts, school records, photos of family gatherings, ceremonies, birthday parties, etc. Please note that CD or DVDs containing photos are not acceptable.
- Child custody orders with certified English translation or signed permission from the child's other parent giving permission for the child to immigrate to the U.S.
- If you are being sponsored by a family member, please make sure that your family member has already submitted an affidavit of support including copies of his/her most recent federal income tax returns and other evidence of income.

MEDICAL EXAMINATIONS

Every immigrant visa applicant is required to undergo a medical examination by a physician authorized by the U.S. Embassy in Baghdad, Iraq. Only two clinics are authorized to conduct medical examinations – please see the information below. Please contact the clinics directly to arrange an appointment. Applicants must pay for all expenses associated with their medical examination, including any vaccinations that are deemed necessary by the panel physician in accordance with U.S. immigration law.

UR CLINIC

Appointments are available Sunday through Thursday from 8:00am to 5:00pm. To schedule an appointment, please call the clinic at: +964-780-111-1058, +964-771-115-0066 or +964-750-658-3275, or you may also send an e-mail to: <u>Ur_extent@yahoo.com</u>. ** **NOTE: Please do not call before or after working hours.**

Applicants must present the following at the time of their medical appointment:

- Fees: *Payable in U.S. dollars, cash only* <u>USD \$160</u> per person 15 years of age or older, and USD \$75 per person under 15 years of age.
- Recent passport photographs (4 copies)
- Color photocopies of passport and jensiyah (3 copies)
- Appointment letter from NVC or email from the Embassy confirming your appointment
- All past medical reports and current medications, if any
- Vaccines history reports and documents, if available

INTERNATIONAL ORGANIZATION FOR MIGRATION (IOM) BAGHDAD

Appointments are available Sunday through Thursday from 9:00am to 5:00pm. To schedule an appointment, please call the clinic at: +964-781-794-5794, +964-790-437-906, +964-770-250-3459, +964-770-250-4525 or +964-771-389-1482. ** NOTE: Please do not call before or after working hours.

Applicants must present the following at the time of their medical appointment:

- Fees: *Payable in U.S. dollars, cash only* <u>USD \$160</u> per person 15 years of age or older, and <u>USD \$70</u> per person under 15 years of age.
- Recent passport-sized photographs (4 copies)
- Color photocopies of passport and jensiyah (3 copies)
- Appointment letter from NVC or email from the Embassy confirming your appointment
- Immunization records if available
- All past medical reports and current medications, if any

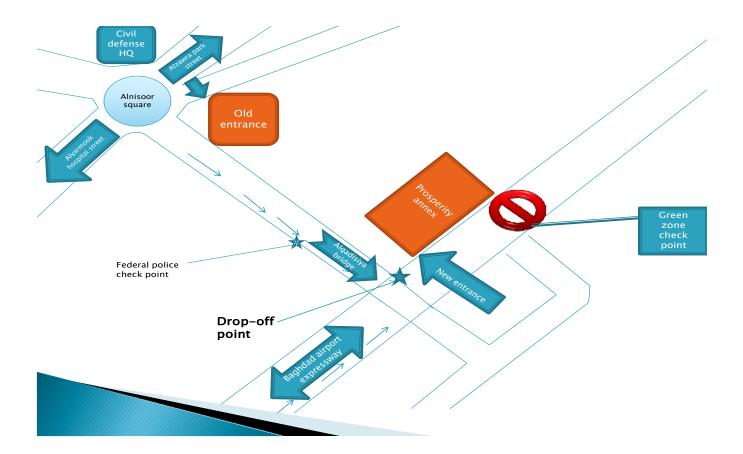
TRANSLATORS: Applicants who speak a language other than Arabic and/or English must provide their own translator at the time of the interview. Please send us an email to <u>BaghdadIVAccess@state.gov</u> one business day prior to your scheduled appointment, and include your case number and translator's name, so we may include his/her name in our access list.

APPEARANCE OF CHILDREN UNDER 13 YEARS OF AGE DURING THE VISA INTERVIEW

Dependent children age 13 and under do <u>not/not</u> need to attend the interview unless they are the principal applicant. For example, dependent children of SIV applicants do <u>not</u> need to appear. However, a child age 13 and under who is the principal applicant, such as a child of a US citizen, must appear. If you are not bringing your children age 13 and under, please bring all of their required documents, plus evidence of relationship such as photographs.

ARRIVAL AT THE EMBASSY

All visitors **must** present a copy of their "U.S. Embassy Annex Prosperity Appointment Letter" to Iraqi officials in order reach the checkpoint; this letter will be sent to you by the Consular Section up to 24 hours prior to your appointment. To access the U.S. Embassy, which is located in the International Zone (IZ), you must come to the exterior checkpoint of Camp Prosperity (formerly known as the Peace Palace) **one hour before the time of the interview**. The checkpoint for Camp Prosperity is located near the IZ checkpoint #4, which is also called Alharthiea Checkpoint. The Star shape on the diagram below indicates the drop-off points:



You must have at least two forms of picture identification to enter the International Zone and you will be required to leave one of your IDs at the main gate (keep in mind that you will need to present both your Iraqi ID card and Nationality Certificate at the time of your interview). We suggest you use public transport and not your private car, due to limited parking in the area.

Once you pass through the security checkpoint, you will be directed to a waiting area where an Embassy escort will give you directions to board the Embassy's shuttle bus. **If you use our escort services to reach the Embassy, you must use our escort services to leave the International Zone.** Late arrivals are subject to rescheduling of the appointment. If this were the case, you must request a new appointment via our inquiry form, available at: http://iraq.usembassy.gov/ivform.html.

If you do not need an escort to access into the International Zone, you may proceed on your own to the Embassy's Consular section entrance. You must arrive at least 15 minutes prior to your scheduled appointment time.

SECURITY RELATED INFORMATION

Applicants will not be allowed to bring any weapons or electronic equipment into the Embassy, such as cellular telephones, cameras, laptops, mp3 players, etc. All bags are subject to search, and applicants may be prohibited from bringing excessively large baggage into the Embassy.

The immigrant visa interview process may take several hours. Due to security concerns, the Immigrant Visa Unit cannot meet with applicants or petitioners on a walk-in basis. All appointment requests must be sent via our online inquiry form, which is available at: http://iraq.usembassy.gov/ivform.html.



سـفارة الولايات المتحدة الامريكية بغداد، العراق

متطلبات المقابلة الشخصية للحصول على تأشيرة الهجرة

يتطلب من كل متقدم للحصول على تأشيرة الهجرة إعداد الوثائق أدناه وتقديمها أثناء المقابلة الشخصية لموظفي القنصلية:

1- تعبئة إستمارة الطلب الالكترونية DS-260 - على كل متقدم (حتى الاطفال) تعبئة إستمارة الطلب DS-260 والموجودة في الرابط التالي: DS-260 قبل المجيء إلى موعد المقابلة

لتعئبة إستمارة الطلب DS-260 ستحتاج إلى رقم Invoice ID وكذلك إلى رقم DS-260 ستحتاج إلى رقم Jose ID لكل المرافقين من افراد العائلة وهذا كله تجده على صفحة "الاشعار" في رسالة التأكيد على موعد المقابلة الشخصية. وفي حال عدم توفر رسالة التأكيد على الموعد، يمكنك الحصول على ارقام Invoice ID و Beneficiary ID عن طريق مراسلة NVCInquiry@state.gov.

في حال أن طلبك لم يخضع لإجراءات مركز خدمات الفيزا الوطني NVC (على سبيل المثال: قمت بتقديم معاملتك خارج الولايات المتحدة) ، فإن رقم الـ Invoice ID الخاص بك هو تاريخ ميلادك (يوم شهر سنة).

ملاحظة: يجب التأكد من أن جميع الاسئلة قد تم الاجابة عليها بالتفصيل بما في ذلك الوظائف التي شغلتها والمؤهلات العلمية التي حصلت عليها ومعلومات الاتصال الخاصة بالكفيل الامريكي. إن اخفاقك بتعبئة الإستمارة كاملة قد يؤدي إلى التأخير في إجراءات التأشيرة. إنك قانونيا تعتبر مسؤولا عن جميع الاجابات في إستمارة DS-260 فإذا قام شخص آخر بتعبئة الطلب بالنيابة عنك فإنه يجب مراجعة هذه الإجابات بتمعن.

2- صورة عدد (2) لكل متقدم- الرجاء تزويدنا بصورتين ملونتين. تأكد من انك تنظر إلى الكاميرا بشكل مستقيم وبأن كامل الوجه ظاهر للكاميرا. يجب ان تكون خلفية الصورة بيضاء وان تكون مأخوذة بمدة لا تزيد عن ستة شهور. قياس الصورة يجب ان يكون (5cm X 5cm).

- 3- بيان الولادة الأصلى مرفق بترجمة قانونية للإنجليزية .
- 4- هوية الاحوال المدنية العراقية (الجنسية) مرفقة بترجمة قانونية للإنجليزية.
 - 5- شهادة الجنسية مرفقة بترجمة قانونية للإنجليزية.
- 6- جواز سفر ساري المفعول لمدة لا تقل عن ستة اشهر. إذا كنت تملك جوازا عراقيا، ليكن معلوما لديك أننا نقبل فئة (G) أو (A) فقط ومدة صلاحية جواز السفر لا تقل عن (A) شهور من تاريخ السفر.
 - في حال أن كان لديك جوازات سفر سابقة، نرجو إحضارها معك عند موعد المقابلة، او يمكنك فقط تزويدنا برقم جواز السفر أثناء موعد مقابلتك.
 - 7- دفتر العائلة (قيد 57) صادر عن المديرية العامة للجنسية مرفق بترجمة قانونية للإنجليزية.
 - 8- عقد الزواج مرفق بترجمة قانونية للإنجليزية. (اذا كان ينطبق عليك).
 - 9- شهادة الطلاق أو شهادة الوفاة للزوج أو الزوجة من أي زواج سابق مرفقة بترجمة قانونية للإنجليزية. (اذا كان ينطبق عليك).
- 10- شهادة عدم محكومية من الشرطة او المحكمة هذا الطلب الزامي لكل الاشخاص الذين تزيد أعمار هم عن 16 سنة). لمزيد من المعلومات حول كيفية الحصول على شهادة عدم محكومية يرجى مراجعة قسم المعلومات الجنائية أو أقرب مركز شرطة. وايضا شهادات عدم محكومية من البلدان التي سبق ان عشت فيها لمدة تزيد عن سنة.
 - 11- دفتر الخدمة العسكرية مرفق بترجمة قانونية للإنجليزية. (اذا كان متوفراً).
- 12- التقرير المختوم الذي حصلت عليه عند الفحص الطبي الخاص بالتأشيرة. احضر فقط النقرير الطبي. <u>لا تحضر</u> صور الاشعة ولا ترسلها بريديا إلى السفارة ـ لاننا لا نحتاجها. <u>لا</u> تفتح ابدا النقارير الطبية المختومة، لانك إن فعلت قد تعرض معاملتك للخطر.
- 13- كافة أرقام الهواتف الخلوية وعناوين البريد الالكترونية المستخدمة خلال السنوات الخمسة الماضية يجب على جميع المتقدمين من عمر 16 سنة فما فوق تزويدنا بهذه المعلومات خلال موعد المقابلة. إن اخفاقك قد يؤدي إلى التأخير في إجراءات التأشيرة.
 - 14- بوليصة الشحن المدفوعة مسبقا من DHL او FedEx. على كل المتقدمين إحضار بوليصة الشحن المدفوعة مسبقا من DHL او FedEx في يوم المقابلة؛ وسوف نستخدم بوليصة الشحن هذه لإعادة الوثائق لك عند إنهاء الاجراءات على معاملتك. للحصول على معلومات مفصلة، الرجاء زبارة:

.http://iraq.usembassy.gov/visas/passport.html

1- "رسالة الموعد الخاصة بمعسكر الازدهار الملحق بالسفارة الامريكية" على جميع المتقدمين إبراز إشعار الموعد هذا عند نقطة التفتيش. سوف يتم إرسال هذا الإشعار لك من قبل القسم القنصلي عن طريق البريد الالكتروني. نرجو طباعة هذه الرسالة وإحضارها معك الى الموعد. إن إخفاقك في إبراز هذه الرسالة قد يؤدي الى رفض دخولك للمنطقة الدولية، والى إعادة تحديد موعدك من جديد. يمكنك طلب نسخة من إشعار الموعد عن طريق الاتصال بنا عبر نموذج الاستفسار الالكتروني والمتوفر على الرابط ادناه:

http://iraq.usembassy.gov/ivform.html.

يجب على المستفيدون من معاملات ذات الأساس العائلي (لمَ الشمل) تزويدنا ايضاً بالآتي:

- اثبات العلاقة العائلية، مثل رسائل، ايميلات، فواتير هاتف، ايصالات حوالات مالية، نصوص المراسلات (على المسنجر إن وجدت)، السجلات المدرسية، صور للعائلة مجتمعين، صور حفلات، صور اعياد الميلاد ... الخ. (يرجى ملاحظة أن الاقراص المضغوطة CD أو DVD التي تحتوي على الصور غير مقبولة).
- قرار الوصاية على الاطفال مرفقا بترجمة قانونية، او تخويل موقع من احد الوالدين بالسماح للطفل بالهجرة الى الولايات الامريكية.
 - في حال تم كفالتك من قبل احد افراد عائلتك، يرجى التأكد من أنه قد قام بتعبئة إستمارة الكفائة وإرفاق نسخ من العائدات الفدر الية لضريبة الدخل بالإضافة الى دليل لاثبات هذا الدخل.

الفحوصات الطبية

يطلب من كل مقدم طلب الهجرة الخضوع للفحص الطبي من قبل طبيب معتمد من قبل السفارة الامريكية في بغداد، هناك عيادتين معتمدتين فقط لإجراء الفحوصات الطبية – الرجاء ملاحظة المعلومات أدناه – يرجى الاتصال مباشرة مع احدى العيادتين لترتيب موعد معهم، وعلى مقدم الطلب دفع كافة التكاليف المتعلقة بالفحص الطبي بما في ذلك المطاعيم التي يعتبرها الطبيب ضرورية بما يتوافق مع قانون الهجرة الامريكي.

عيادة أور

المواعيد متوفرة: من الاحد الى الخميس من (08.00 صباحا الى 05.00 مساءا). لتحديد مو عد مع العيادة، الرجاء الاتصال على ارقام الهواتف التالية: (658-750-658+964-771-115-0066) او 275-658-750-658 إلى الميل إلى: <u>Ur_extent@yahoo.com</u>

** ملاحظة: الرجاء عدم الاتصال خارج اوقات العمل المبينه سابقا.

على المتقدمين إحضار الآتي عند موعد الفحص الطبي:

- الرسوم: تدفع نقدا وبالدولار الامريكي فقط <u>\$160</u> دولار أمريكي نقداً لكل شخص فوق (15) سنة و <u>\$75</u> دولار امريكي نقداً لكل شخص دون (15) سنة، طريقة الدفع نقدا وبالدولار الأمريكي فقط.
 - صور شخصية حديثة عدد اربعة (4).

- نسخ ملونة للجواز ولهوية الاحوال المدنية عدد ثلاثة (3).
- رسالة تحديد موعد المقابلة مع القنصلية الأمريكية والصادرة من مركز التأشيرة الوطني (NVC).
 - شهادة (كارت) التطعيم (اذا توفرت).
 - كافة التقارير المرضية السابقة والادوية المستعملة حالياً.

عيادة المنظمة العالمية للهجرة (IOM) – بغداد

المواعيد متوفرة: من الاحد الى الخميس من (09.00 صباحا الى 05.00 مساءا). لتحديد مو عد مع العيادة، الرجاء الاتصال على ارقام الهواتف التالية: +964-781-794+; +964-770-250-437-906; +964-770-250-4525 +964-770-250-437-906; +964-770-250-4525 +964-771-389-1482 ؛ او 1482-771-389

** ملاحظة: الرجاء عدم الاتصال خارج اوقات العمل المبينه سابقا.

على المتقدمين إحضار الآتي عند موعد الفحص الطبي:

- الرسوم: تدفع نقدا وبالدولار الامريكي فقط 160% دولار أمريكي نقداً لكل شخص فوق (15) سنة و 70% دولار امريكي نقداً لكل شخص دون (15) سنة، طريقة الدفع نقدا وبالدولار الأمريكي فقط
 - صور شخصية حديثة عدد اربعة (4).
 - نسخ ملونة للجواز ولهوية الاحوال المدنية عدد ثلاثة (3).
- رسالة تحديد موعد المقابلة مع القنصلية الأمريكية والصادرة من مركز التأشيرة الوطني (NVC).
 - شهادة (كارت) التطعيم (اذا توفرت).
 - كافة التقارير المرضية السابقة والادوية المستعملة حالياً.

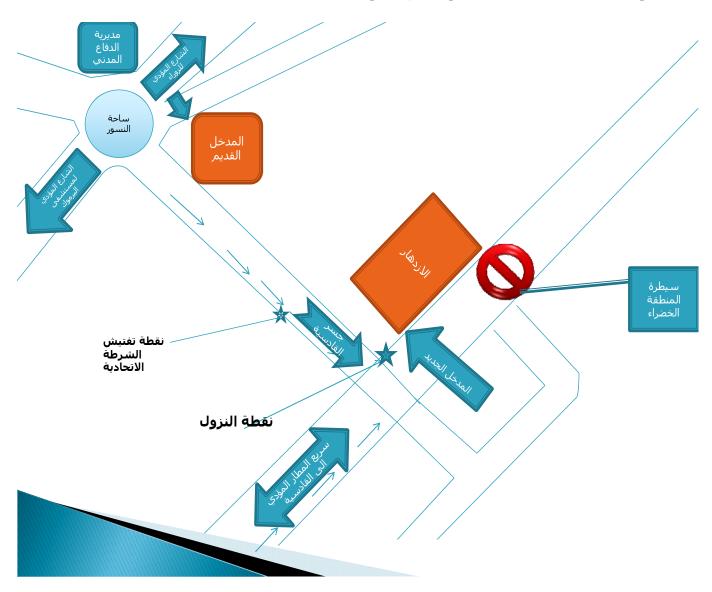
مترجم مرافق: يجب على كل من يتحدث لغة غير اللغة العربية أو الانجليزية إحضار مترجمه الخاص معه إلى موعد المقابلة. نرجو إرسال رسالة عبر البريد الالكتروني الى <u>BaghdadIV Access@state.gov</u> قبل يوم على الاقل من موعدك المحدد للمقابلة. مع ذكر رقم معاملتك وأيضا إسم المترجم لكي نتمكن من إدراج إسمه أو إسمها على قائمة الدخول إلى السفارة.

حضور الاطفال دون سن 13 سنة في يوم المقابلة

لا يحتاج الاطفال دون سن 13 سنة حضور المقابلة في القنصلية الامريكية بإستثناء كل من هو متقدم رئيسي في معاملة الهجرة. على سبيل المثال، لا يحتاج المقدمين على تأشير الهجرة الخاصة SIV احضار اطفالهم إلى المقابلة. إلا انه يتوجب حضور الطفل البالغ من العمر 13 سنة او ادنى إلى المقابلة كونه يعتبر متقدما رئيسيا، مثل الطفل الذي قدمت له معاملة من قبل مواطن امريكي. وفي حال انك لم تحضر الاطفال (البالغين من العمر 13 سنة وما دون) إلى المقابلة، نرجو احضار كافة الوثائق الضرورية الخاصة بالاطفال بالإضافة إلى اثبات العلاقة كالصور الفوتوغرافية مثلا.

الوصول إلى السفارة

على جميع الزوار إبراز نسخة من "رسالة الموعد الخاصة بمعسكر الازدهار التابع للسفارة الامريكية" للمسؤولين العراقيين، سوف يتم إرسال هذه الرسالة من قبل القسم القنصلي قبل 24 ساعة من موعدك. للدخول الى السفارة الامريكية والتي تقع في المنطقة الدولية (المعروفة سابقا بالمنطقة الخضراء) يجب عليك المجيء الى نقطة التفتيش الخارجية لمعسكر الازدهار (المعروف سابقا بقصر السلام) قبل ساعة واحدة من موعد المقابلة. تقع نقطة التفتيش الخارجية لمعسكر الازدهار بقرب نقطة تفتيش المنطقة الخضراء رقم (4) والتي تدعى أيضا سيطرة الحارثية. في الرسم البياني أدناه، تشير العلامة ذات شكل النجمة الى نقطة النزول:



تقع نقطة النزول أسفل جسر القادسية. للوصول الى نقطة النزول هذه، قم بعبور جسر القادسية ثم إستدر مع اول منعطف على يسارك، وبعد مرورك من نقطة تفتيش الوثائق قم بالانعطاف يسارا مرة اخرى واتجة بخط

مستقيم بإتجاه الطريق الرئيسي. وعند وصولك الى الطريق الرئيسي، سوف ترى موقع النزول في الجهة المقابلة من الشارع على جهة اليسار (انظر الرسم البياني أعلاه).

يجب عليك احضار هويتين تعريفيتين للدخول الى المنطقة الدولية وسيطلب منك ترك واحدة من الهويتين عند البوابة الرئيسية (تذكر أنه يجب عليك إبراز هوية الاحوال المدنية "الجنسية" وشهادة الجنسية عند المقابلة في القنصلية)، يرجى عدم ترك جواز السفر عند نقطة التفتيش ننصح باستعمال المواصلات العامة و عدم إستخدام السيارة الخاصة وذلك نظراً لمحدودية مواقف السيارات في المنطقة.

عند مرورك من نقاط التفتيش (نقاط السيطرة) سيتم توجيهك الى منطقة الانتظار حيت ستعطى التوجيهات، من قبل موظف السفارة المرافق، لركوب باص السفارة. يرجى ملاحظة أنه اذا قمت باستخدام الحافلة (الباص) الخاص بالسفارة للوصول إلى القتصلية، فيجب عليك ايضا ان تستخدمه لمغادرة المنطقة الدولية . إن كل من يتأخر معرض لإعادة جدولة موعد مقابلته الشخصية. وفي هذه الحالة، يتوجب عليك طلب موعد مقابلة جديد عن طريق نموذج الاستفسار الالكتروني والمتوفر على الرابط ادناه:

http://iraq.usembassy.gov/ivform.html.

إذا لم تكن بحاجة الى مرافق لدخول المنطقة الخضراء، فبإمكانك التوجه الى مدخل القسم القنصلي في السفارة. يجب الحضور قبل (15) دقيقة من موعد المقابلة المحدد.

معلومات متعلقة بالامن والسلامة

لا يسمح للمتقدمين بإحضار الاسلحة او الاجهزة الالكترونية الى السفارة بما فيها الهواتف النقالة، الكاميرات، أجهزة الراديو والكمبيوتر المحمول و mp3 ... الخ. جميع الحقائب تخضع للتفتيش. عدم إحضار حقائب كبيرة تزيد عن حاجتك للمقابلة سيؤدي ذلك الى تأخير دخولك الى القنصلية لساعات لانه سيتم تفتيش كافة الحقائب. لإمور تتعلق بالسلامة، فإن قسم تأشيرة الهجرة لن يستطيع مقابلة المتقدمين بطلبات الهجرة بدون موعد. يجب إرسال طلب الموعد عن طريق نموذج الإستفسار الالكتروني والمتوفر على الرابط ادناه:: http://iraq.usembassy.gov/ivform.html